

ACRYORT SC

RESINA ACRILICA AUTOPOLIMERIZZANTE PER PLACCHE ORTODONTICHE E BITES.

SELF CURING ACRYLIC RESIN FOR ORTHODONTIC PLATES AND BITES.

RESINA ACRÍLICA AUTOPOLIMERIZÁVEL PARA PLACAS ORTODÔNTICAS E MORDIDAS.

RÉSINE ACRYLIQUE AUTOPOLYMERISANT POUR PLAQUES ORTHODONTIQUES ET BITES.

RESINA ACRILICA AUTOPOLIMERIZABLE PARA PLACAS ORTODÓNTICAS Y MORDIDAS.

AUTOPOLIMERISIERENDES ACRYLHARZ FÜR ZAHNSCHIENEN UND BITES.

(I) Istruzioni d'uso
(GB) Instructions for Use
(P) Instruções de uso
(F) Mode d'emploi
(E) Instrucciones de uso
(D) Gebrauchsanweisung

(I) RESINA ACRILICA AUTOPOLIMERIZZANTE PER PLACCHE ORTODONTICHE E BITES.

INDICAZIONI D'USO:

Liquido acrilico e polvere acrilica autopolimerizzabile per apparecchi ortodontici, bite. Inoltre è particolarmente indicata per la tecnica a spruzzo.

CONTROINDICAZIONI:

- Evitare il contatto diretto di materiale non correttamente polimerizzato in zona intraorale.
- Non indicato in caso di allergia dimostrata ai componenti di Acry Ort SC.
- Tutti gli usi non indicati.

PREPARAZIONE: Si consiglia di lavorare alla temperatura ambiente di 22°/23°C.

A) Per la tecnica ad impasto: miscelare nel rapporto di tre parti di polvere ed una parte di liquido (2:1 in peso). Mescolare energicamente per circa 20 secondi e lasciare riposare per circa 2 minuti. Applicare la resina sul modello in base al lavoro che si vuol eseguire, il tempo di lavorazione è di circa 5 - 6 minuti, dopo i quali si immerge l'apparecchio in pentola o polimerizzatore, alla pressione di 1,5 - 2 bar per 10 minuti alla temperatura di 40°/45°C. Se il prodotto non verrà sottoposto ad una polimerizzazione sotto pressione, dopo 9 minuti inizierà una reazione esotermica fino alla polimerizzazione totale in ambiente libero.

B) Per la tecnica diretta a spruzzo: porre il modello di gesso in acqua fino alla totale saturazione, al fine di evitare porosità nel prodotto finito.

Asciugare con aria ed isolare. Dopo la preparazione del modello da trattare (fissaggio di ganci ed archi-viti con cera dura), spruzzare, con apposito contenitore, il polimero direttamente sul modello. Versare il monomero in quantità sufficiente fino ad ottenere il prodotto totalmente bagnato. Ripetere l'operazione più volte fino al completamento del manufatto. Finita la modellazione dell'apparecchio con la resina, si consiglia di eliminare le eccedenze con una spatola tagliente.

Il tempo di lavorazione, per questa fase, è di circa 5 minuti. Immergere l'apparecchio in pentola o polimerizzatore alla pressione di 1,5 - 2 bar per 10 minuti ad una temperatura di 40°/45°C. Se il prodotto non verrà sottoposto ad una polimerizzazione sotto pressione, dopo 9 minuti circa inizierà una reazione esotermica fino alla polimerizzazione totale in ambiente libero.

RIFINITURA E LUCIDATURA: rifinire come consuetudine, con frese, gommini, spazzole e con pomice. Lucidare a specchio con l'aiusilio spazzole e prodotti per lucidatura (Acry Lux Crema, Acry Lux Liquido, Acry Lux Pasta) evitando un eccessivo surriscaldamento.

NOTE: Rispettando i procedimenti sopra illustrati si otterrà un manufatto di elevata stabilità ed ottima resistenza ai carichi di rottura.

Polvere: Conservare in luogo fresco e asciutto.

Liquido: Conservare a una temperatura di massimo 30°C.

Il prodotto è stato realizzato per impiego ad uso professionale nel settore dentale. Attenersi alle indicazioni riportate nelle istruzioni d'uso. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni derivanti da diverso o inadeguato utilizzo. L'utente è tenuto a controllare personalmente l'idoneità del prodotto per gli impieghi da lui previsti soprattutto, se questi impieghi non sono riportati nelle istruzioni d'uso. Non utilizzare dopo la scadenza.

Si avvisa l'utilizzatore della necessità di segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo sia al fabbricante che all'autorità competente dello Stato membro in cui l'utilizzatore è stabilito.

LIQUIDO: Liquido e vapori facilmente infiammabili. Provoca irritazione cutanea. Può provocare una reazione allergica cutanea. Può irritare le vie respiratorie. Tenere lontano da fonti di calore, superfici calde, scintille, fiamme libere o altre fonti di accensione. Non fumare. Evitare di respirare i vapori. Indossare guanti/indumenti protettivi/proteggere gli occhi/il viso. **IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE:** lavare abbondantemente con acqua e sapone. Conservare in luogo fresco e ben ventilato. Smaltire il prodotto/recipiente in conformità con le disposizioni locali/regionali/nazionali/internazionali.


Contiene: metacrilato di metile, N-N-dimetil-p-toluidina.

POLVERE: Non respirare la polvere. **IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE:** lavare abbondantemente con acqua e sapone. Contiene perossido di benzoile, metacrilato di metile. Può provocare una reazione allergica.


SIMBOLI UTILIZZATI

 Numero di lotto

 Consultare le istruzioni per l'uso

 Data di scadenza

 Codice prodotto

 30°C
88°F
MAX
30°C Limite superiore di temperatura

 Fabbricante



(GB) SELF CURING ACRYLIC RESIN FOR ORTHODONTIC PLATES AND BITES.

DIRECTIONS:

Self curing acrylic resin for orthodontic appliances and bites. It is also particularly suitable for the spray-on technique.

CONTRAINDICATIONS:

- Direct contact of non-polymerised material in the intraoral area.
- In case of proven allergy to components of Acry Ort Sc.
- All uses not indicated.

PREPARATION: It is recommended to work at an ambient temperature of 22°/23°C.

A) For the doughing technique: mix in a ratio of three parts powder to one part liquid (2:1 by weight).

Stir vigorously for about 20 seconds and leave to rest for about 2 minutes. Processing time is around 5-6 minutes, after which the appliance is immersed in a pot or polymeriser at a pressure of 1.5-2 bar for 10 minutes at a temperature of 40°/45°C. If the product is not subjected to polymerisation under pressure, after 9 minutes an exothermic reaction will start until total polymerisation in a free environment.

B) For the direct spray-on technique: submerge the plaster model in water until completely saturated to avoid porosity in the finished product.

Air dry and insulate. After preparing the model to be treated (fastening of hooks and arc screws with hard wax), spray the polymer directly on the model using the container. Pour a sufficient quantity of the monomer to obtain a completely soaked product. Repeat the operation several times until the product is completed. After modelling the device with the resin, it is recommended to remove any excess using a sharp spatula.

Processing time for this stage is around 5 minutes. Immerse the device in a pot or polymeriser at a pressure of 1.5-2 bar for 10 minutes at a temperature of 40°/45°C. If the product is not subjected to polymerisation under pressure, after 9 minutes an exothermic reaction will start until total polymerisation in a free environment.

FINISHING AND POLISHING: Finish as usual, with burs, rubber points, brushes and with pumice.

Mirror polish with the help of brushes and polishing products (Acry Lux Crema, Acry lux Liquido, Acry Lux Pasta).

N.B.: Observing the above procedures will result in a denture with high stability and excellent tensile strength.

Powder: Store in a cool and dry place.

Liquid: Store at a maximum temperature of 30°C.

The product is designed for professional use in the dental sector. Follow the instructions for use. The manufacturer shall accept no responsibility for damages arising from different or inadequate use. The user must personally check the suitability of the product for the intended use, particularly if these uses are not reported in the instructions for use. Do not use after expiration.

Warning: Any serious accident that may occur with the device must be reported by the user to the manufacturer and the competent authority of the Member State where the user and/or patient are established.

LIQUID: Highly flammable liquid and vapour. Causes skin irritation. May cause an allergic skin reaction. May cause respiratory irritation. Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. Avoid breathing vapours. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. IF ON SKIN: Wash with plenty of soap and water. Store in a well-ventilated place. Keep cool. Dispose of contents/container in accordance with local/regional/national/international regulations.


Contains methyl methacrylate, N-N-dimethylparatoluidine.

POWDER: Do not breathe dust. IF ON SKIN: Wash with plenty of soap and water.

Contains benzoyl peroxide, methyl methacrylate. May produce an allergic reaction.


SYMBOLS USED

LOT Batch number

 Consult the instructions for use

 Expiry date

REF Product code

 30°C
86°F
MAX
30°C Upper limit of temperature

 Manufacturer



(P) RESINA ACRÍLICA AUTOPOLIMERIZÁVEL PARA PLACAS ORTODÔNTICAS E MORDIDAS.

INDICAÇÕES: Resina acrílica autopolimerizável para aparelhos dentários, bite. Além disso, é especialmente indicada para a técnica de pulverização.

CONTRAINDICAÇÕES:

- Contato direto de material não polimerizado corretamente na área intraoral.
- Alergia comprovada aos componentes de Acry Ort SC.
- Todos os usos não indicados.

PREPARAÇÃO: Aconselha-se trabalhar numa temperatura ambiente de 22°/23°C.

A) Para a técnica de mistura: misturar na proporção de três partes de pó e uma parte de líquido (2: 1 em peso). Misture energeticamente por cerca de 20 segundos e deixe repousar por cerca de 2 minutos. O tempo de processamento é de cerca de 5-6 minutos e, em seguida, o aparelho é imerso numa panela ou polimerizador, com pressão de 1,5 - 2 bar por 10 minutos numa temperatura de 40°/45°C. Se o produto não for submetido a polimerização sob pressão, após 9 minutos iniciará uma reação exotérmica até a polimerização total em ambiente livre.

B) Para a técnica de pulverização direta: coloque o modelo de gesso em água até a total saturação, para evitar porosidades no produto acabado.

Seque com ar e isole. Após a preparação do modelo a tratar (fixação de ganchos e arcos-parafusos com cera dura), pulverize, com recipiente apropriado, o polímero diretamente no modelo. Aplique o monómero em quantidade suficiente até o produto estar completamente molhado. Repita novamente a operação até que o produto seja concluído. Após a modelagem do aparelho com a resina, aconselha-se remover os excessos com uma espátula afiada.

O tempo de processamento, para esta fase, é de cerca de 5 minutos. Coloque o aparelho numa panela ou polimerizador com pressão de 1,5 - 2 bar por 10 minutos numa temperatura de 40°/45°C. Se o produto não for submetido a polimerização sob pressão, após 9 minutos iniciará uma reação exotérmica até a polimerização total em ambiente livre.

ACABAMENTO E POLIMENTO: Finalize normalmente com brocas, pontas de borracha, pincéis e pomes.

Polimento de espelho com ajuda de pincéis e produtos de polimento (Acry Lux Crema, Acry Lux Líquido, Acry Lux Pasta).

NOTA: Seguindo os procedimentos descritos acima, será possível obter uma prótese com elevada estabilidade e ótima resistência a cargas de ruptura.

Pó: Armazene em local fresco e seco.

Líquido: Armazene a uma temperatura máxima de 30°C.

O produto foi projetado para uso profissional no setor odontológico. Siga as indicações nas instruções de utilização. O fabricante não assume nenhuma responsabilidade por danos resultantes de utilização diferente ou inadequada. O utilizador deve controlar pessoalmente a adequação do produto para os usos pretendidos, especialmente se tais usos não foram mencionados nas instruções de utilização. Não use após a expiração.

Aviso: o utilizador deve comunicar quaisquer acidentes graves que possam ocorrer em relação ao dispositivo, seja ao fabricante como a autoridade competente do país onde o utilizador e/ou o paciente reside.

LÍQUIDO: Líquido e vapor facilmente inflamáveis. Provoca irritação cutânea. Pode provocar uma reação alérgica cutânea. Pode provocar irritação das vias respiratórias. Manter afastado do calor, superfícies quentes, faísca, chama aberta e outras fontes de ignição. Não fumar. Evitar respirar os vapores. Usar luvas de proteção/vestuário de proteção/proteção ocular/proteção facial. **SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE:** lavar abundantemente com sabonete e água. Armazenar em local bem ventilado. Conservar em ambiente fresco. Descarte o conteúdo / recipiente de acordo com as regulamentações locais / regionais / nacionais / internacionais.

Contém metacrilato de metila, N-N-dimetilparatoluidina.

PÓ: Não respirar as poeiras. **SE ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE:** lavar abundantemente com sabonete e água.

Contém peróxido de benzoíla, metacrilato de metila. Pode provocar uma reação alérgica.


SÍMBOLOS UTILIZADOS

 Número de lote

 Consulte as instruções de utilização

 Data de expiração

 Código produto

 30°C / 86°F MAX
30°C Limite superior de temperatura

 Fabricante



(F) RÉSINE ACRYLIQUE AUTOPOLYMERISANT POUR PLAQUES ORTHODONTIQUES ET BITES.

INDICATIONS:

résine acrylique autopolymérisable pour appareils orthodontiques, protège-dents. Elle est particulièrement indiquée pour la technique par pulvérisation.

CONTRE-INDICATIONS:

- Contact direct de matériau non correctement polymérisé dans la zone intra-orale.
- Allergie manifeste aux composants d'Acry Ort SC.
- Toutes les utilisations non indiquées.

PRÉPARATION: la température ambiante préconisée pour l'utilisation est de 22°/23°C.

A) Pour la technique en pâte : mélanger dans la proportion de trois parties de poudre et d'une partie de liquide (2 :1 par poids). Mélanger énergiquement pendant environ 20 secondes et laisser reposer pendant 2 minutes environ. Le temps de travail est d'environ 5-6 minutes, après quoi l'appareil est plongé dans la casserole ou le polymérisateur à une pression de 1,5-2 bars pendant 10 minutes à une température de 40°/45°C. Si le produit n'est pas soumis à une polymérisation sous pression, après 9 minutes se produira une réaction exothermique jusqu'à la polymérisation totale en milieu libre.

B) Pour la technique directe par pulvérisation : placer le modèle de plâtre dans l'eau jusqu'à saturation totale afin d'éviter que le produit final ne soit poreux.

Sécher à l'air et isoler. Après la préparation du modèle à traiter (fixation de crochets et arcs-vis avec cires dures), pulvériser le polymère, à l'aide d'un contenant prévu à cet effet, directement sur le modèle. Verser le monomère en quantité suffisante jusqu'à ce que le produit soit complètement mouillé. Renouveler l'opération plusieurs fois jusqu'à ce que le produit soit complet. Au terme du modelage de l'appareil avec la résine, il est conseillé d'éliminer les excédents à l'aide d'une spatule à bord coupant.

La durée de l'opération est d'environ 5 minutes pour cette phase. Plonger l'appareil dans une casserole ou polymérisateur à une pression de 1,5-2 bars pendant 10 minutes à une température de 40°/45°C. Si le produit n'est pas soumis à une polymérisation sous pression, après 9 minutes se produira une réaction exothermique jusqu'à la polymérisation totale en milieu libre.

FINITION ET POLISSAGE: Terminer comme d'habitude, avec des coupeurs, des embouts en caoutchouc, des brosses et avec de la pierre ponce.

Polissage miroir à l'aide de brosses et de produits de polissage (Acry Lux Crema, Acry Lux Liquido, Acry Lux Pasta).

NOTES : si les procédures susdites sont respectées, la prothèse présentera une grande stabilité et une excellente résistance aux charges de rupture.

Poudre : conserver dans un lieu frais et sec.

Liquide : conserver à une température maximum de 30°C.

Le produit a été réalisé pour un usage professionnel dans le secteur dentaire. Suivre les indications reportées dans le mode d'emploi. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour les dommages dérivant d'une utilisation différente ou inappropriée. L'utilisateur se doit de contrôler personnellement l'aptitude du produit pour les emplois qu'il prévoit, à plus forte raison si ces derniers ne sont pas indiqués dans le mode d'emploi. Ne pas utiliser après expiration.

Avis : l'utilisateur se doit de signaler tout incident grave susceptible de survenir concernant le dispositif, tant au fabricant qu'à l'autorité compétente du Pays membre où l'utilisateur et/ou le patient est établi.

LIQUIDE : Liquide et vapeurs très inflammables. Provoque une irritation cutanée. Peut provoquer une allergie cutanée. Peut irriter les voies respiratoires. Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. Éviter de respirer les vapeurs. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage. **EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU:** Laver abondamment à l'eau et au savon. Stocker dans un endroit bien ventilé. Tenir au frais. Éliminer le contenu/réceptacle conformément à la réglementation locale/régionale/nationale/internationale.

Contient méthacrylate de méthyle, N-N-diméthylparatoluidine.

POUDRE : Ne pas respirer les poussières. **EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU:** Laver abondamment à l'eau et au savon.

Contient peroxyde de benzoyle, méthacrylate de méthyle. Peut produire une réaction allergique.

SYMBOLES UTILISÉS

 Numéro de lot

 Consulter le mode d'emploi

 Date d'expiration

 Code produit

 30°C
86°F
MAX
30°C Limite supérieure de température

 Fabricant



(E) RESINA ACRILICA AUTOPOLIMERIZABLE PARA PLACAS ORTODÓNTICAS Y MORDIDAS.

INDICACIONES:

resina acrílica autopolimerizable para aparatos de ortodoncia, topes de mordida. Además resulta especialmente indicada para la técnica de pulverización.

CONTRAINDICACIONES:

- Contacto directo de material no polimerizado correctamente en la zona intraoral.
- Alergia a los componentes de Acry Ort Sc.
- Todos los usos no indicados.

PREPARACIÓN: se aconseja trabajar a una temperatura ambiente de 22°/23°C.

A) Para la técnica de empaste: mezclar tres partes de polvo y una parte de líquido (2:1 por peso). Mezclar bien unos 20 segundos y dejar que repose unos 2 minutos. El tiempo de elaboración son unos 5 - 6 minutos y después el aparato se sumerge en un recipiente o un polimerizador a una presión de 1,5 - 2 bares 10 minutos a una temperatura de 40°/45°C. Si el producto no se somete a polimerización a presión, 9 minutos después se producirá una reacción exotérmica hasta la polimerización total.

B) Para la técnica directa de pulverización: colocar el molde de yeso en agua hasta la saturación total para evitar la porosidad del producto acabado.

Secar al aire y aislar. Después de preparar el molde que se tenga que tratar (fijación de ganchos y tornillos en arco con cera dura), pulverizar, con el recipiente específico, el polímero directamente sobre el molde. Echar la cantidad suficiente de monómero hasta conseguir que el producto esté totalmente mojado. Repetir la operación varias veces hasta que esté acabado. Una vez terminada la modelación del aparato con la resina se aconseja eliminar el material sobrante con una espátula cortante.

El tiempo de elaboración en esta fase dura unos 5 minutos. Sumergir el aparato en un recipiente o un polimerizador a una presión de 1,5 - 2 bares 10 minutos a una temperatura de 40°/45°C. Si el producto no se somete a polimerización a presión, 9 minutos después se producirá una reacción exotérmica hasta la polimerización total.

ACABADO Y PULIDO: Terminar como de costumbre, con fresa, almohadillas de goma, cepillos y con pómez.

Pulido espejo con ayuda de cepillos y productos de pulido (Acry Lux Crema, Acry Lux Líquido, Acry Lux Pasta).

NOTA: si se respetan los procedimientos ilustrados anteriormente se obtendrá una prótesis con una elevada estabilidad y una excelente resistencia a las cargas de rotura.

Polvo: conservar en un lugar fresco y seco.

Líquido: conservar a una temperatura máxima de 30°C.

El producto se ha realizado para uso profesional en el sector dental. Atenerse a las indicaciones de las instrucciones de uso. El fabricante declina toda responsabilidad por daños debidos a un uso distinto o inadecuado. El usuario tiene la obligación de controlar personalmente la idoneidad del producto para los usos previstos, sobre todo si éstos no se indican en las instrucciones de uso. No lo use después de la expiración.

Aviso: el usuario está obligado a indicar cualquier accidente grave que se pueda producir con respecto al producto tanto al fabricante como a la autoridad competente del país miembro en que se encuentre el usuario y/o el paciente.


LÍQUIDO: Líquido y vapores muy inflamables. Provoca irritación cutánea. Puede provocar una reacción alérgica en la piel. Puede irritar las vías respiratorias. Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. No fumar. Evitar respirar los vapores. Llevar guantes/prendas/gafas/máscara de protección. **EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL:** Lavar con abundante agua y jabón. Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener en lugar fresco. Eliminar el contenido/el recipiente conforme a la reglamentación local/regional/nacional/internacional. Contiene metacrilato de metilo, N-N-dimetilparatoluidina.

POLVO: No respirar el polvo. **EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL:** Lavar con abundante agua y jabón.

Contiene peróxido de benzoilo, metacrilato de metilo. Puede provocar una reacción alérgica.


SÍMBOLOS UTILIZADOS

 Número de lote

 Consultar las instrucciones de uso

 Fecha de caducidad

 Código producto

 30°C
86°F
MAX
30°C Limite superior de temperatura

 Fabricante



(D) AUTOPOLIMERISIERENDES ACRYLHARZ FÜR ZAHNSCHIENEN UND BITES.

HINWEISE:

Selbsthärtendes Acrylharz für kieferorthopädische Geräte, Biss. Es eignet sich besonders für die Spritztechnik.

GEGENANZEIGEN:

- Direkter Kontakt mit Material, das im intraoralen Bereich nicht richtig polymerisiert wurde.
- Nachgewiesene Allergie gegen Bestandteile von Acry Ort Sc.
- Alle Verwendungen nicht angegeben.

VORBEREITUNG: Es wird empfohlen, bei einer Umgebungstemperatur von 22°/23°C zu arbeiten.

A) Für die Knettechnik: im Verhältnis drei Teile Pulver und ein Teil Flüssigkeit vermengen (2:1 nach Gewicht). Etwa 20 Sekunden lang kräftig mischen und danach etwa 2 Minuten ruhen lassen. Die Vorbereitungszeit beträgt circa 5 - 6 Minuten, danach wird der Behälter in einen Drucktopf oder Polymerisationsgerät getaucht, und zwar für 10 Minuten mit einem Druck von 1,5 - 2 bar bei einer Temperatur von 40°/45°C. Falls das Produkt nicht unter Druck polymerisiert wird, beginnt nach 9 Minuten eine exotherme Reaktion, bis zur vollständigen Polymerisierung in einer freien Umgebung.

B) Für die Direktspritztechnik: das Gipsmodell in Wasser stellen, bis es vollständig gesättigt ist, um eine Porosität im Endprodukt zu vermeiden.

Mit Luft trocknen und isolieren. Nach der Vorbereitung des zu behandelnden Modells (Befestigung der Haken und Verschraubungen mit Hartwachs) wird das Polymer mit einem speziellen Behälter direkt auf das Modell gespritzt. Monomer in ausreichender Menge hinzufügen, bis das Produkt vollständig nass ist. Diesen Vorgang solange wiederholen, bis die Konstruktion vollständig ist. Nach Abschluss der Modellierung des Dentalapparates mit dem Harz ist es ratsam, den Überschuss mit einem scharfen Spatel zu entfernen.

Die Arbeitszeit in dieser Phase beträgt circa 5 Minuten. Danach wird der Dentalapparat in einen Drucktopf oder Polymerisationsgerät getaucht, und zwar für 10 Minuten mit einem Druck von 1,5 - 2 bar bei einer Temperatur von 40°/45°C. Falls das Produkt nicht unter Druck polymerisiert wird, beginnt nach 9 Minuten eine exotherme Reaktion, bis zur vollständigen Polymerisierung in einer freien Umgebung.

BEENDEN UND POLIEREN: Beenden Sie wie gewohnt mit Bohrern, Gummipads, Bürsten und Bimsstein. Spiegelpolitur mit Hilfe von Bürsten und Polierprodukten (Acry Lux Crema, Acry Lux Liquido, Acry Lux Pasta).

HINWEIS: Durch die Einhaltung der oben beschriebenen Vorgehensweise, erhält man eine Prothese mit hoher Stabilität und ausgezeichnete Bruchfestigkeit.

Pulver: An einem kühlen und trockenen Ort aufbewahren.

Flüssigkeit: Bei einer Temperatur von maximal 30°C lagern.

Das Produkt ist für den professionellen Einsatz im Dentalbereich konzipiert. Beachten Sie die Hinweise in der Gebrauchsanleitung. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch andere oder unsachgemäße Verwendung entstehen. Der Nutzer ist verpflichtet, die Eignung des Produkts für den vorgesehenen Verwendungszweck persönlich zu überprüfen, insbesondere wenn diese Verwendungszwecke in der Gebrauchsanleitung nicht angegeben sind. Nicht nach Ablauf verwenden.

Hinweis: Der Benutzer ist verpflichtet, jeden schweren Unfall, der sich im Zusammenhang mit dem Produkt ereignen könnte, sowohl dem Hersteller als auch der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats, in dem der Benutzer und/oder Patient wohnhaft sind, zu melden.

FLÜSSIGKEIT: Flüssigkeit und Dampf leicht entzündbar. Verursacht Hautreizungen. Kann allergische Hautreaktionen verursachen. Kann die Atemwege reizen. Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen sowie anderen Zündquellenarten fernhalten. Nicht rauchen. Einatmen von Dampf vermeiden. Schutzhandschuhe/Schutzkleidung/Augenschutz/Gesichtsschutz tragen. **BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT:** Mit viel Wasser und Seife waschen. Kühl an einem gut belüfteten Ort aufbewahren. Entsorgung des Inhalts / des Behälters gemäß den örtlichen / regionalen / nationalen / internationalen Vorschriften.

Enthält methyl-methacrylat, N-N-Dimethylparatoluidin

PULVER: Staub nicht einatmen. **BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT:** Mit viel Wasser und Seife waschen.

Enthält benzoylperoxid, methylmethacrylat. Kann allergische Reaktionen hervorrufen.

VERWENDETE SYMBOLE

LOT Chargennummer



Die Bedienungsanleitung konsultieren



Verfallsdatum

REF Artikelnummer



30°C
86°F
MAX 30°C Obere Temperaturgrenze



Hersteller



Ruthinium® - Dental Manufacturing S.p.A.

Via Cà Mignola Nuova 1699 - 45021 Badia Polesine (RO) ITALY

Tel. +39 0425 51628 - Fax +39 0425 590156 - www.ruthinium.it - info@ruthinium.it